FARSKÝ LIST 45/2026

8. NOVEMBER 2026

TÝŽDENNÍK FARNOSTI
MUČENÍCKEJ SMRTI SV. JÁNA KRSTITEĽA V SABINOVE

32. NEDEĽA V CEZROČNOM OBDOBÍ

Prvé čítanie:	Kto hľadá múdrosť, nájde ju	(Múd 6, 12-16)
Žalm:	**Za tebou prahne moja duša, Pane, Bože môj**	(Ž 63)
Druhé čítanie:	Boh tých, čo zosnuli, skrze Ježiša privedie s ním	(1Sol 4,13-18)
Evanjelium:	Hľa, ženích prichádza, vyjdite mu v ústrety	(Mt 25, 1-13)

VYJSŤ V ÚSTRETY PÁNOVI

V dnešnom podobenstve o múdrych a nerozumných pannách nám Pán Ježiš odhaľuje ďalšiu zákonitosť duchovného života a Božieho kráľovstva. Ohlasovanie Božieho kráľovstva tvorí ústredný motív Ježišovho hlásania. Pán Ježiš veľmi často v podobenstvách používa tento termín. Niekedy sa za týmto slovíčkom skrýva Boh a jeho pôsobenie v duši človeka, ktorý sa mu odovzdal, poprípade jeho vzťah k človeku, inokedy sa za ním skrývajú rôzne duchovné zákonitosti. Dnešné podobenstvo hovorí o múdrom očakávaní. Svet pred Kristom žil v očakávaní mesiáša a svet po Kristovi znovu žije v očakávaní. Človek stále očakáva plnosť Spásy. Oni čakali na príchod Mesiáša a my znovu čakáme na druhý príchod Krista a dovŕšenie Kristových tajomstiev. Všetci kohosi alebo čosi očakávame, ale problém je v tom, čo očakávame a či očakávame rozumne alebo nerozumne. Čakať na príchod niekoho sa dá rôznym spôsobom. Niekto očakáva druhého s láskou, iní s hnevom. Niekto čaká a práve preto robí poriadok vo svojich veciach. Chce toho druhého prijať v útulnom prostredí. Iní čaká a kráti si čas hrou kariet alebo pijatikou. Niekto čaká a nudí sa. A iní čaká a teší sa stále viac. Vidíme, že už vzhľadom na naše pozemské skutočnosti existuje mnoho spôsobov očakávania. Náš spôsob očakávania môže zasa spätne pôsobiť na očakávaného a buď v ňom vyvolá radosť alebo hnev a zlosť. Pán Ježiš v dnešnom podobenstve používa obraz z ľudových svadobných zvykov, ktorý bol v jeho dobe a v jeho prostredí bežný. Na ženícha sa čakalo s horiacimi



lampami. Horiaci oheň osvetľujúci noc predstavoval lásku, s ktorou na neho čakajú. Keď si dobre všimneme hlavné postavy podobenstva, zistíme, že všetkých desať čakajúcich tvoria panny. Panna je symbolom slobodného človeka a je najlepším vyjadrením „človeka očakávania“, akým každý kresťan má byť. Olej v lampe nám znázorňuje najvnútornejšiu podstatu kresťanstva, život v Duchu Svätom, život v milosti posväcujúcej, ktorá z nás robí Božích priateľov. Sv. Karol Boromejský nás všetkých poučuje, že kresťan má byť vždy pripravený na dve veci, na svoju smrť a na sv. prijímanie. Možno to prvé, tu pripravenosť na smrť aspoň teoreticky uznávame, ale prečo to sv. prijímanie? Kresťanská smrť a sv. prijímanie majú totiž čosi spoločné. V obidvoch ide o to isté: O príchod Pána Ježiša a náš postoj k nemu. Keď svätú Terezku z Lisieux jedna spolusestra poučovala slovami: „Terezka teraz prichádza smrť!”, ona odpovedala: „Pre mňa nejde smrť ale Pán Ježiš!” V kresťanskej smrti i vo svätom prijímaní sa jedná o to isté, o príchod a prijatie Pána Ježiša. Pán Ježiš prichádza a my, podobne ako družičky z dnešného podobenstva, mu máme vyjsť v ústrety. *(P.Bernardín Šmid OFM – frantiskani.sk-krátené)*

VÝROČIE POSVIACKY MATKY VŠETKÝCH CHRÁMOV

Lateránska bazilika patrí medzi štyri hlavné baziliky Cirkvi. Nachádza sa na Lateránskom námestí v Ríme vedľa Lateránskeho paláca. Pôvod mena Laterani siaha až do čias okolo narodenia Krista. Vtedy Lateránsky palác patril rodu Laterani. Jej posledného potomka dal zavraždiť cisár Nero. Palác sa potom stal majetkom cisára. Keď nastúpil na cisársky trón Konštantín Veľký, daroval celý palác pápežovi Silvestrovi I. Vtedy sa stal sídlom pápežov a zostal ním takmer tisíc rokov. No v roku 1308 vyhorel, a tak sa pápež presťahoval do Vatikánskeho paláca. Zrúcaniny vyhoreného paláca dal odstrániť pápež Sixtus V. v roku 1586. Po odstránení ruín vystavali nový, terajší palác, ktorý však je oveľa menší. No pápeži už ostali bývať vo Vatikáne. Na rozkaz pápeža Jána XXIII. tam zriadili rímsky vikariát; Lateránsky palác sa tak stal sídlom rímskeho biskupstva. Sídli tam biskup (kardinál), ktorý zastupuje Sv. Otca vo vedení rímskej diecézy. Lateránska bazilika je prvou zo všetkých rímskych bazilík. Niekedy sa zvykne nazývať aj „matkou všetkých kostolov“. Ďalšie baziliky sú: Bazilika sv. Petra vo Vatikáne, Bazilika sv. Pavla na Ostijskej ceste (fuori le mura – za múrmi mesta) a Bazilika Santa Maria Maggiore. V bazilike sa v priebehu dejín konali mnohé synody a aj päť všeobecných cirkevných snemov (koncilov). V roku 1929 tu bola podpísaná tzv. Lateránska zmluva – dohoda



medzi Vatikánskym štátom a Talianskom. Lateránska bazilika je teda hlboko zapísaná v dejinách Cirkvi ako miesto konania mnohých udalostí, spojených s cirkevným i svetským životom. Výročie jej posvätenia bolo sprvu záležitosťou len rímskej diecézy, až neskôr sa rozšírilo na celú Cirkev.

Z POSOLSTVA SVÄTÉHO OTCA NA 10. SVETOVÝ DEŇ CHUDOBNÝCH

PÁN JE ÚTOČIŠŤOM BEDÁRA *(Ž 14,6).* Žalmistove slová naznačujú **cestu, ktorou sme povolaní kráčať pri príprave na 10. svetový deň chudobných.** Opäť sa musíme vrátiť k Božiemu slovu, aby sme znovu pochopili, **aké dôležité miesto majú chudobní v živote Cirkvi.** Žalmový výrok sa stáva kritériom posudzovania kresťanského života, pretože odhaľuje Božiu tvár a zároveň uznáva ľudskú chudobu. Chudobní našich dní sú zabudnutí a vytlačení na okraj: okrádaní nielen o chlieb, ale aj o slovo a tvár. Nech sa môžu stretnúť s Boží m Synom, ktorý sa stáva blížnym všetkým a nikoho neprehliada. Nech sa s ním stretnú predovšetkým v tých, ktorí sa nazývajú kresťanmi. V Cirkvi, jeho tele, je to Ježiš, kto ponúka chlieb a priateľstvo, prináša svetlo a horizont nádeje, vyslovuje meno každého a všetkým navracia dôstojnosť. **Ježiš Nazaretský je Božím darom chudobným. V ňom sa všetky prisľúbenia stávajú skutočnosťou. Pre tých, ktorí nemajú domov, prácu, vzdelanie, jedlo ani zdravie, sa otvára nová cesta: vzájomné delenie sa ako prejav Božieho kráľovstva *(porov. Mt 5, 3)*.**



Proti posadnutosti tých, ktorí hromadia bohatstvo len pre seba, stojí Božia neúnavná rozhodnosť: prostredníctvom svedectva konkrétnych ľudí otvára srdcia a prijíma do svojej lásky. V Kristovi sme teda aj my povolaní stať sa chudobnými a byť útočišťom pre chudobného. Kresťanské spoločenstvo nemôže zostať necitlivé voči mnohým, ktorí dnes stoja pri dverách a zostávajú neviditeľní pre tých, čo sa uzavreli medzi svojimi múrmi. Cirkev je zo svojej prirodzenosti povolaná byť chudobnou a útočišťom pre chudobných.

FARSKÉ OZNAMY

SVETOVÝ DEŇ CHUDOBNÝCH Svätou omšou **v nedeľu 15.11. o 9.00** chceme v našej farnosti prosiť za všetkých núdznych a chudobných a poďakovať za všetkých dobrovoľníkov našej farnosti ktorí pomáhajú zmierňovať ich problémy. Zvlášť naše poďakovanie patrí členom Farskej charity za ich neúnavnú službu**.**

DOBROČINNÁ ZBIERKA SV. ALŽBETY ktorú organizuje naša arcidiecéza bude nasledujúcu nedeľu, 15.11.

LITURGICKÝ PREHĽAD
32. TÝŽDEŇ V CEZROČNOM OBDOBÍ – 9. 11. – 15. 11. 2026

pondelok 9. 11.	**Výročie posviacky lateránskej baziliky Sviatok**	**Sabinov**	**6.30**	ZBP Martin (50r.)
			18.00	ZBP Stanislav a Daniela (35r. sobáša)
utorok 10. 11.	**Sv. Lev Veľký, pápež Spomienka**	**Sabinov**	**6.30**	ZBP Mária (70r.)
			18.00	ZBP Ján (70r.)
		Jakubovany	**18.00 M**	+ rodín Šotiková, Štofaniková, Križanová
streda 11. 11.	**Sv. Martin z Tours, biskup Spomienka**	**Sabinov**	**6.30**	+Helena +Imrich +Helena
			18.00 D	ZBP Helena (70r.)
		Orkucany	**18.00**	+Martin
štvrtok 12. 11.	**Sv. Jozafát, biskup a mučeník Spomienka**	**Sabinov**	**6.30**	+ rodín Dziaková, Petrušová
			18.00	+ rodín Kokoruďová, Puškášová
		Jakubovany	**18.00 D**	+Margita +Jozef +Marcel +Jozef +Mária
piatok 13. 11.	*Féria*	**Sabinov**	**6.30**	+Vladimír +Ján +Mária +Ján
			18.00 M	ZBP Marcel a Marta (50r. sobáša)
		Orkucany	**18.00 D**	+Peter
sobota 14. 11.	**Spomienka Panny Márie v sobotu** *Večerná sv. omša je z nasledujúcej nedele*	**Sabinov**	**6.30**	ZBP Mária, Peter, Ľubomír, Kristián, Emília
			18.00	ZBP Zuzana (50r.)
nedeľa 15. 11.	**33. NEDEĽA V CEZROČNOM OBDOBÍ**	**Sabinov**	**7.30**	+Helena (1. výročie)
			9.00	za farnosť
			10.30	+Alžbeta +Július
			18.00	+Imrich +Anna +Helena +František
		Jakubovany	**9.00**	ZBP Jozef (70r.)
		Orkucany	**10.30**	ZBP rodín Galajdová, Girašková

Dobrovoľný príspevok na vydávanie Farského listu je 0,20€.